



# BOTE FÜR TIROL

Amtsblatt der Behörden, Ämter und Gerichte Tirols

Stück 16 / 199. Jahrgang / 2018

Kundgemacht am 18. April 2018

Amtssigniert. SID2018041074132  
Informationen unter: [amtssignatur.tirol.gv.at](http://amtssignatur.tirol.gv.at)

## Amtlicher Teil

**Nr. 460** Stellenausschreibungen des Amtes der Tiroler Landesregierung von zwei Stellen

**Nr. 461** Verordnung des Landeshauptmannes vom 11. April 2018 über die Öffnungszeiten von Verkaufsstellen in der Stadtgemeinde Kufstein anlässlich der Veranstaltungen „Kufsteiner Kulturstadtfeste 2018“

**Nr. 462** Verordnung der Landesregierung vom 5. April 2018 über eine Sonderferienregelung an allen Volksschulen, Neuen Mittelschulen, Polytechnischen Schulen und der Sonderschule in der Bildungsregion Landeck

**Nr. 463** Verordnung des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Jugendzulässigkeit von Filmen

**Nr. 464** Kundmachung über die Ausschreibung der Prüfung der Grundqualifikation im Personenkraftverkehr und Güterkraftverkehr

**Nr. 465** Interessentensuche: Veräußerung des Eigentums eines Grundstückes in der KG Umhausen durch das Land Tirol

**Nr. 466** Offenes Verfahren: Außenanlagen, Baumeisterarbeiten / Straßenbauarbeiten für das Haus der Musik

**Nr. 467** Offenes Verfahren: Lieferung eines Geräteträgers mit Allrad inkl. Anbaugeräten für Sommer- und Wintereinsatz für die Gemeinde Jungholz

**Nr. 468** Offenes Verfahren: Erdarbeiten - Baugrubensicherung für die Pädagogische Hochschule Tirol in Innsbruck

**Nr. 469** Offenes Verfahren: Baumeisterarbeiten für die Pädagogische Hochschule Tirol in Innsbruck

**Nr. 470** Offenes Verfahren: Wärme- und Kälteanlagen für das Haus 14 für die Tirol Kliniken GmbH in Hall in Tirol

**Nr. 471** Offenes Verfahren: Wärme Dämm Verbundsystem Fassade für das Haus 14 für die Tirol Kliniken GmbH in Hall in Tirol

**Nr. 472** Offenes Verfahren: Ausführung von Wärme- & Kälteämmung sowie Brandschutzarbeiten (an HSLK Installationen) für das Projekt Haus 3 am a. ö. Krankenhaus „St. Vinzenz“ in Zams

**Nr. 473** Verhandlungsverfahren: Ausschreibung von Versicherungen für die Mitglieder der Lawinenkommissionen im Land Tirol

**Nr. 474** Verhandlungsverfahren: Produktion von Mobiliar für Veranstaltungen der Tirol Werbung GmbH

**Nr. 475** Direktvergabe: Straßenbauarbeiten am Radweg Stanzertal für die Gemeinde St. Anton am Arlberg

**Nr. 476** Direktvergabe: Elektroinstallationen für den Um- und Zubau beim Schulhaus in Maurach für die Gemeinde Eben am Achensee

**Nr. 477** Direktvergabe: Haustechnik (Heizung, Sanitäre, Lüftung) für den Um- und Zubau beim Schulhaus in Maurach für die Gemeinde Eben am Achensee

**Nr. 478** Direktvergabe: Verlängerung der Abgabefrist für die Photovoltaikanlage für die Gemeinde Reith bei Kitzbühel

Nr. 460 • Amt der Tiroler Landesregierung

### STELLENAUSSCHREIBUNGEN

Beim Amt der Tiroler Landesregierung sind derzeit folgende Stellen ausgeschrieben:

- Bezirkshauptmannschaft Kufstein, Amtsärztin/Amtsarzt, Ärztliche ExpertInnen, 40 Wochenstunden, Mindestentgelt € 4.283,50 brutto/Monat, Bewerbungsfrist 13. Mai 2018 (GZ.: OrgP-70/2018/38).
- Abteilung Kinder – und Jugendhilfe, Klinische Psychologin / Klinischer Psychologe bzw. Gesundheitspsychologin / Gesundheitspsychologe, 20 Wochenstunden, Mindestentgelt € 1.596,10 brutto/Monat, Bewerbungsfrist 20. April 2018 (GZ.: OrgP-70/2018/34).

Bewerbungen sind beim Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Organisation und Personal, Eduard-Wallnöfer-Platz 3, 6020 Innsbruck, unter der entsprechenden Geschäftszahl einzubringen.

Ausführliche Informationen zu den Stellenausschreibungen

sind im Internet unter [www.tirol.gv.at/stellenausschreibungen](http://www.tirol.gv.at/stellenausschreibungen) zu finden.

Bei Fragen stehen die MitarbeiterInnen der Abteilung Organisation und Personal, unter der Telefonnummer 0512/508-2222, zur Verfügung.

Innsbruck, 12. April 2018

Für die Landesregierung: Dr. Pezzei

Nr. 461 • Amt der Tiroler Landesregierung • Sachgebiet Gewerberecht

### VERORDNUNG

**des Landeshauptmannes vom 11. April 2018 über die Öffnungszeiten von Verkaufsstellen in der Stadtgemeinde Kufstein anlässlich der Veranstaltungen „Kufsteiner Kulturstadtfeste 2018“**

Auf Grund des § 4a Abs. 1 Z 3 des Öffnungszeitengesetzes 2003, BGBl. I Nr. 48/2003, wird verordnet:

**§ 1****Öffnungszeiten**

Am 3. Mai sowie am 6. September 2018 dürfen im Innenstadtbereich der Stadtgemeinde Kufstein (Kaiserbergstraße, Franz Josef-Platz, Kreuzgasse, Georg Pirmoser-Straße, Oberer Stadtplatz, Unterer Stadtplatz, Römerhofgasse, Marktgasse, Arkadenplatz, Feldgasse, Gewerbehof) anlässlich der Veranstaltungen „Kufsteiner Kulturstadtfeste 2018“ die Verkaufsstellen bis 22.00 Uhr offen gehalten werden.

**§ 2****Inkrafttreten**

Diese Verordnung tritt mit dem Tag der Kundmachung in Kraft.

*Der Landeshauptmann: Platter*

*Der Landesamtsdirektor: Liener*

Nr. 462 • Amt der Tiroler Landesregierung • IVa-1471/1802-2017

**VERORDNUNG**

**der Landesregierung vom 5. April 2018 über eine Sonderferienregelung an allen Volksschulen, Neuen Mittelschulen, Polytechnischen Schulen und der Sonderschule in der Bildungsregion Landeck**

Auf Grund des § 110 Abs. 8 in Verbindung mit § 115 Abs. 1 des Tiroler Schulorganisationsgesetzes 1991 wird nach Anhörung des Landesschulrates für Tirol, des gesetzlichen Schulerhalters und der Schulkonferenz verordnet:

**§ 1**

Im Schuljahr 2018/19 wird in der Bildungsregion Landeck

- an den Volksschulen Angedair/Landeck, Bruggen/Landeck, Grins, Perjen/Landeck, Pians, Piller/Fließ, Rifenal/Zams, Schönwies, Stanz, Strengen, Tobadill und Zams, an der Allgemeinen Sonderschule Zams und an den Neuen Mittelschulen Clemens Holzmeister Landeck, Vorderes Stanzertal Pians und Zams - Schönwies die Zeit vom 29. Oktober bis einschließlich 31. Oktober 2018,
- an den Volksschulen Galtür, Holdernach/Kappl, Ischgl, Kappl, Mathon/Ischgl, See und an der Neuen Mittelschule Paznaun die Zeit vom 20. Mai bis einschließlich 24. Mai 2019,
- an den Volksschulen Fiss, Ladis und Serfaus und an der Neuen Mittelschule Serfaus – Fiss – Ladis der 23. und der 24. Mai 2019 sowie die Zeit vom 27. Mai bis einschließlich 29. Mai 2019,
- an den Volksschulen Eichholz/Fließ, Fendels, Fließ, Hochgallmigg/Fließ, Kaunerberg, Kaunertal, Kauns, Lafairs/Pfunds, Nauders, Niedergallmigg/Fließ, Pfunds, Prutz, Ried i.O., Tösens und Urgen/Fließ, an den Neuen Mittelschulen Fließ, Pfunds und Prutz – Ried i.O. und Umg. und an der Polytechnischen Schule Prutz die Zeit vom 27. Mai bis einschließlich 29. Mai 2019,
- an den Volksschulen Flirsch, Pettneu a.A., Schnann/Pettneu a.A., St. Anton a.A. und St. Jakob a.A., an der Neuen Mittelschule St. Anton a.A. und an der Polytechnischen Schule Landeck die Zeit vom 3. Juni bis einschließlich 7. Juni 2019,  
für **schulfrei** erklärt.

**§ 2**

Die gem. § 1 für schulfrei erklärten Tage sind durch einen vorzeitigen Schulbeginn

- an den Volksschulen Fiss, Flirsch, Galtür, Holdernach/Kappl, Ischgl, Kappl, Ladis, Mathon/Ischgl, Pettneu a.A., Schnann/Pettneu a.A., See, Serfaus, St. Anton a.A. und St. Jakob a.A., an den Neuen Mittelschulen Paznaun, Serfaus – Fiss – Ladis und St. Anton a.A. und an der Polytechnischen Schule Landeck in der Zeit vom 3. September bis einschließlich 7. September 2018,
- an den Volksschulen Angedair/Landeck, Bruggen/Landeck, Eichholz/Fließ, Fendels, Fließ, Grins, Hochgallmigg/Fließ, Kaunerberg, Kaunertal, Kauns, Lafairs/Pfunds, Nauders, Niedergallmigg/Fließ, Perjen/Landeck, Pfunds, Pians, Piller/Fließ, Prutz, Ried i.O., Rifenal/Zams, Schönwies, Stanz, Strengen, Tobadill, Tösens, Urgen/Fließ und Zams, an den Neuen Mittelschulen Clemens Holzmeister Landeck, Fließ, Pfunds, Prutz – Ried i.O. und Umg., Vorderes Stanzertal Pians und Zams – Schönwies, an der Allgemeinen Sonderschule Zams und an der Polytechnischen Schule Prutz in der Zeit vom 5. September bis einschließlich 7. September 2018, einzubringen.

**§ 3**

Diese Verordnung ist durch Anschlag in der Schule kundzumachen und tritt mit Ablauf des Tages der Kundmachung in Kraft.

*Für die Landesregierung: Stachl*

Nr. 463 • Amt der Tiroler Landesregierung • Gem-RA-3/244-2018

**VERORDNUNG**

**des Amtes der Tiroler Landesregierung betreffend die Jugendzulässigkeit von Filmen**

Gemäß § 21 Tiroler Veranstaltungsgesetz 2003 wird nach Anhörung der Jugendmedienkommission beim Bundesministerium für Bildung, Wissenschaft und Forschung die Jugendzulässigkeit von nachstehenden Filmen wie folgt festgesetzt:

**frei ab dem vollendeten 10. Lebensjahr:**

„Das etruskische Lächeln“, (01:47:49 hh:mm:ss);

**frei ab dem vollendeten 12. Lebensjahr:**

„Ready Player One (3D)“, (02:20:16 hh:mm:ss);

„Stronger“, (01:59:00 hh:mm:ss);

**frei ab dem vollendeten 14. Lebensjahr:**

„Der Sex-Pakt“, (01:41:58 hh:mm:ss);

**frei ab dem vollendeten 16. Lebensjahr:**

„Gringo“, (01:51:00 hh:mm:ss);

„Unsane – Ausgeliefert“, (01:38:19 hh:mm:ss).

Innsbruck, 9. April 2018

*Für das Amt der Landesregierung: Mag. Salcher*

Nr. 464 • Amt der Tiroler Landesregierung • Gew- 370/372

**KUNDMACHUNG**

**über die Ausschreibung der Prüfung der Grundqualifikation im Personenkraftverkehr und Güterkraftverkehr**

Gemäß § 3 der Verordnung des Bundesministers für Verkehr, Innovation und Technologie über die Grundqualifikation und Weiterbildung der Fahrer bestimmter Fahrzeuge für den Güter- oder Personenkraftverkehr (Grundqualifikations- und Weiterbildungsverordnung – Berufskraftfahrer – GWB), BGBl. II Nr. 139/2008, wird der Termin für die Prüfung der Grundqualifikation im Personenkraftverkehr und Güterkraftverkehr für die Zeit ab **10. Juli 2018** festgesetzt.

Ein schriftlicher Antrag auf Zulassung zur jeweiligen Prüfung muss bis spätestens **28. Mai 2018** beim Amt der Tiroler Landesregierung, Sachgebiet Gewerbeamt, Heiliggeiststraße 7–9, 6020 Innsbruck, eingelangt sein.

Dem Antrag sind anzuschließen: Geburtsurkunde und Staatsbürgerschaftsnachweis oder Reisepass, bei Nicht-EU-Bürgern ein gültiger Aufenthaltstitel mit unbeschränktem Zugang zum Arbeitsmarkt, eine Bestätigung der Lenkberechtigung, im Fall der Erfüllung der Voraussetzungen für den Entfall von Teilen der Prüfung die zum Nachweis dieser Voraussetzungen erforderlichen Belege, allfällige Anträge auf Ausstellung von Bescheinigungen sowie die hierfür erforderlichen Unterlagen.

Antragsformulare bzw. nähere Informationen sind beim Amt der Tiroler Landesregierung, Sachgebiet Gewerbeamt, 6020 Innsbruck, Landhaus 2, 2. Stock, Zimmer 82 (Tel. 0512/508-2417 oder 2412), erhältlich.

Innsbruck, 10. April 2018

Für den Landeshauptmann: Stadlwieser

Nr. 465 • Amt der Tiroler Landesregierung

### INTERESSENTENSUCHE

#### Veräußerung des Eigentums eines Grundstückes EZ 2413 in der KG 80112 Umhausen

Das Land Tirol ist Eigentümer des Grundstückes GSt 800/3 in EZ 2413, KG 80112 Umhausen, Adresse: Bundesstraße 1, 6441 Umhausen, welches nicht mehr im gesamten Ausmaß zum Zwecke der Straßenverwaltung benötigt wird. Eine Teilfläche im Ausmaß von 6.472 m<sup>2</sup> samt den darauf befindlichen, nachstehend angeführten, Gebäuden und Einrichtungen der ehemaligen Straßenmeisterei Umhausen wird daher vom Land Tirol zum Verkauf angeboten. Derzeit besteht noch eine Widmung als „Sonderfläche – Bauhof, Bergrettung – SBhBgr – gem. § 43 (1) TROG 2011“, die Umwidmung in Gewerbegebiet durch die Gemeinde Umhausen ist vorgesehen. Die Liegenschaft liegt in keiner Gewässer – oder Lawinengefahrzone. Die Verkehrsanschließung erfolgt über eine direkte, bestehende Zufahrt von der B 186 Ötztalstraße (südostseitig), es besteht ein Stromanschluss über das TIWAG-Netz sowie ein Telefonanschluss. Weiters besteht eine aufrechte Wasser- und Abwasserentsorgung in das Gemeindefeld, wobei ein Entschlüsselungskostenbeitrag bei einer gewerblichen Nutzung sowie die Anschlussgebühren mit der Gemeinde auszuverhandeln sind. Die Oberflächenwasserentsorgung entspricht nicht mehr dem Stand der Technik und bedarf einer Sanierung. Ein Energieausweis besteht derzeit nicht. Auf genannter zum Verkauf stehender Teilfläche befinden sich: Ein Verwaltungsgebäude, Bruttogrundrissfläche 1.214,20 m<sup>2</sup>, Nutzfläche 684 m<sup>2</sup>: 1 KG (Keller-, Archiv-, Wasch- und Garderobenräume, Schutzraum, Heizungsverteilerraum, EG (Büro-, Aufenthalts- und Archivräume, WC-Anlage), OG (3 Betriebswohnungen) und 1 DG (nicht ausgebaut mit Einstiegslucke). Die Beheizung erfolgt über eine Ölheizung im Werkstättentrakt. Einer zweigeschossigen Lkw-Garage mit Werkstättentrakt, Bruttogrundrissfläche 2.130 m<sup>2</sup>, Nutzfläche 970 m<sup>2</sup>, bestehend aus 5 Lkw-Garagen einer Waschbox, 2 Magazinen, 4 Werkstätten, Heiz- und Tankraum, Nebenräumen, Ölzentralheizung, mechanische Stahlfaltore und einem automatischen Sektionaltor. Das Dachgeschoss ist nicht ausgebaut. Eine eingeschossige Kleinfahrzeuggarage, Bruttogrundrissfläche 296,45 m<sup>2</sup>, Nutzfläche 268 m<sup>2</sup> mit insgesamt 9 Garagenboxen sowie einem Lagergebäude/Flugdach, Bruttogrundrissfläche 191,04 m<sup>2</sup>, Nutzfläche 115 m<sup>2</sup>. Die Teil-

fläche ist eingezäunt und verfügt über ein automatisches Einfahrtstor, die Hoffläche mit ca. 2.200 m<sup>2</sup> sowie der Vorplatz mit ca. 300 m<sup>2</sup> sind asphaltiert. Die genannten Gebäude- und Einrichtungen sind in Massivbauweise (Ortbeton/Stahlbeton-Fertigteilen) errichtet (Baujahr 1971/1972) und befinden sich in einem im Baualter entsprechenden guten Erhaltungszustand. Die Heizungsanlage sowie Heizungs- und Wasserrohre wurden im Jahr 2011/2012 erneuert. Es besteht eine baubehördliche Bewilligung der BH Imst vom 15.07.1971, für eine Weiternutzung sind allerdings entsprechende Neubewilligungen nach den öffentlich-rechtlichen Bestimmungen (Tiroler Bauordnung, Gewerbeordnung usw.), je nach Nutzung zu erwirken. Die bisher als Straßenmeisterei genutzten Einrichtungen eignen sich insbesondere für Gewerbeunternehmen, etwa aus der Baubranche oder aus dem Transportwesen, als Betriebsstandort/Unternehmenszentrale.

Kaufinteressenten werden gebeten, ihre Angebote mit Kaufpreisvorstellung sowie Angaben über die geplante zukünftige Nutzung (Art und Umfang des Gewerbe- oder Handelsbetriebes samt voraussichtlicher Anzahl der dort zu erwartenden Arbeitsplätze) schriftlich, auf welche technisch mögliche Weise auch immer, nachweislich bis **15. Juni 2018** an das Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Justizariat, Wilhelm-Greil-Straße 17, 6020 Innsbruck, E-Mail: [justizariat@tirol.gv.at](mailto:justizariat@tirol.gv.at), Telefon 0512/508-2282, zu richten. Es kann auch ein Besichtigungstermin vor Ort vereinbart werden. Die obige Beschreibung fasst nur die wesentlichen Teile zusammen, Planunterlagen und technische Beschreibungen können eingesehen werden. Das Land Tirol behält sich vor, über die Angebote, welche geeignet erscheinen, zu verhandeln. Eine Bindung an ein Kaufangebot besteht nicht. Auch können Veräußerungsangebote immer nur vorbehaltlich der Zustimmung durch die zuständigen Organe des Landes Tirol erfolgen.

Innsbruck, 10. April 2018

Für die Landesregierung: Mag. Reich

Nr. 466 • Stadt Innsbruck Magistratsabteilung III,  
Planung, Baurecht und technische Infrastrukturverwaltung

### OFFENES VERFAHREN

im Unterschwellenbereich gemäß BVerG

#### Baumeisterarbeiten / Straßenbauarbeiten

**Art des Auftrags:** Bauleistung.

**Auftraggeber:** Stadt Innsbruck Magistratsabteilung III, Planung, Baurecht und technische Infrastrukturverwaltung.

**Auftragsbezeichnung:** Haus der Musik Innsbruck, Außenanlagen, Baumeisterarbeiten / Straßenbauarbeiten.

**Beschreibung:** Die gegenständliche Baumaßnahme umfasst im Wesentlichen die Gestaltung der vorgelagerten Platzflächen des Hauses der Musik in Innsbruck mit einer Gesamtfläche von rd. 4.900 m<sup>2</sup> inkl. Entwässerungsarbeiten und Kambeltiefbau.

**Weitere Informationen:** Die Angebotsunterlagen können ab sofort im Internet unter <https://innsbruck.vemap.com> heruntergeladen werden. Die vom Auftraggeber verlangten Nachweise sind den Ausschreibungsunterlagen zu entnehmen. Abgabe der Angebote digital unter <https://innsbruck.vemap.com>

**Erfüllungsort:** Innsbruck.

**Erfüllungszeitraum:** 11. Juni 2018 bis 14. September 2018.

**Abgabedatum:** 9. Mai 2018, 10 Uhr.

**CPV-Codes:** 45233120-6.

**Projektnummer:** MagIbk/12067/TB-ST-NB/1.

**Auskünfte und Unterlagen:** <https://innsbruck.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=44>

Innsbruck, 11. April 2018

Nr. 467 • Gemeinde Jungholz

### OFFENES VERFAHREN

im Unterschwellenbereich gemäß BVergG  
**Lieferung Geräteträger Allrad inkl. Anbaugeräten  
für Sommer- und Wintereinsatz**

**Art des Auftrags:** Lieferauftrag.

**Auftraggeber:** Gemeinde Jungholz.

**Auftragsbezeichnung:** Lieferung Geräteträger Allrad inkl. Anbaugeräten für Sommer- und Wintereinsatz Gemeinde Jungholz.

**Beschreibung:** Gegenstand dieses Vergabeverfahrens ist die Vergabe eines Auftrages zur Lieferung eines Geräteträgers Allrad inkl. Anbaugeräten für Sommer- und Wintereinsatz für die Gemeinde Jungholz.

Eine detaillierte Beschreibung der Lieferung befindet sich in der Leistungsbeschreibung.

**Erfüllungsort:** Gemeinde Jungholz.

**Abgabedatum:** 9. Mai 2018, 12 Uhr.

**CPV-Codes:** 34100000-8.

**Auskünfte und Unterlagen:** <https://gemnova.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=136>  
Jungholz, 12. April 2018

Nr. 468 • Bundesimmobiliengesellschaft mbH,  
vertreten durch Unternehmensbereich Schulen

### OFFENES VERFAHREN

**Erdarbeiten - Baugrubensicherung**  
(GZI. 670076-0055-UBS/18)

**Ausschreibende Stelle:** Bundesimmobiliengesellschaft mbH, 1020 Wien, Trabrennstraße 2c, vertreten durch: Unternehmensbereich Schulen, 6022 Innsbruck, Kapuzinergasse 38.

**Bauvorhaben:** 6020 Innsbruck, Pastorstraße 7, Pädagogische Hochschule Tirol.

**Teilangebote:** nicht zulässig.

**Angebotsunterlagen:** Die Unterlagen können über die Homepage der BIG ([www.big.at](http://www.big.at)) kostenlos heruntergeladen werden.

Rückfragen sind von 8 bis 12 Uhr an die Bundesimmobiliengesellschaft mbH, Unternehmensbereich Schulen, Frau Bernadette Klingseisen, E-Mail: [bernadette.klingseisen@big.at](mailto:bernadette.klingseisen@big.at), Tel. +43/(0)50244-5709, zu richten.

**Angebotsabgabe:** 24. Mai 2018, 10 Uhr.

**Angebotseröffnung:** 24. Mai 2018, 10.15 Uhr.

Innsbruck, 6. April 2018

Für die Geschäftsführung:

DI Bernhard Falbesoner Ing. Bernhard Erjan

Nr. 469 • Bundesimmobiliengesellschaft mbH,  
vertreten durch Unternehmensbereich Schulen

### OFFENES VERFAHREN

**Baumeisterarbeiten**  
(GZI. 670076-0058-UBS/18)

**Ausschreibende Stelle:** Bundesimmobiliengesellschaft mbH, 1020 Wien, Trabrennstraße 2c, vertreten durch: Unternehmensbereich Schulen, 6022 Innsbruck, Kapuzinergasse 38.

**Bauvorhaben:** 6020 Innsbruck, Pastorstraße 7, Pädagogische Hochschule Tirol.

**Teilangebote:** nicht zulässig.

**Angebotsunterlagen:** Die Unterlagen können über die Homepage der BIG ([www.big.at](http://www.big.at)) kostenlos heruntergeladen werden.

Rückfragen sind von 8 bis 12 Uhr an die Bundesimmobiliengesellschaft mbH, Unternehmensbereich Schulen, Frau Bernadette Klingseisen, E-Mail: [bernadette.klingseisen@big.at](mailto:bernadette.klingseisen@big.at), Tel. +43/(0)50244-5709, zu richten.

**Angebotsabgabe:** 30. Mai 2018, 10 Uhr.

**Angebotseröffnung:** 30. Mai 2018, 10.15 Uhr.

Innsbruck, 12. April 2018

Für die Geschäftsführung:

DI Bernhard Falbesoner Ing. Thomas Krismer

Nr. 470 • Tirol Kliniken GmbH

### OFFENES VERFAHREN

im Oberschwellenbereich gemäß BVergG  
**Wärme- und Kälteanlagen**

**Art des Auftrags:** Bauleistung.

**Auftraggeber:** Tirol Kliniken GmbH.

**Auftragsbezeichnung:** Wärme- und Kälteanlagen.

**Beschreibung:** Wärme-, Kälteanlagen Haus 14 Neubau Bettenhaus.

**Erfüllungsort:** Hall in Tirol.

**Erfüllungszeitraum:** Terminplan laut Ausschreibung.

**Abgabedatum:** 3. Mai 2018, 12 Uhr.

**CPV-Codes:** 39715210-2, 45331231-4.

**Projektnummer:** LKH Hall Haus 14.

**Auskünfte und Unterlagen:** <https://tirol-kliniken.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=80>  
Innsbruck, 12. April 2018

Nr. 471 • Tirol Kliniken GmbH

### OFFENES VERFAHREN

im Oberschwellenbereich gemäß BVergG  
**Wärme Dämm Verbundsystem Fassade**

**Art des Auftrags:** Bauleistung.

**Auftraggeber:** Tirol Kliniken GmbH - Bau und Technik.

**Auftragsbezeichnung:** Wärme Dämm Verbundsystem Fassade.

**Beschreibung:** LKH Hall in Tirol Neubau Haus 14, WDVS-Vollwärmeschutz.

**Erfüllungsort:** Hall in Tirol.

**Erfüllungszeitraum:** ab März 2019.

**Abgabedatum:** 18. Mai 2018, 12 Uhr.

**CPV-Codes:** 44111520-2, 45443000-4.

**Projektnummer:** Landeskrankenhaus Hall i. T. Haus 14 Neubau Bettenhaus.

**Auskünfte und Unterlagen:** <https://tirol-kliniken.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=101>  
Innsbruck, 12. April 2018

Nr. 472 • Krankenhaus St. Vinzenz Zams Betriebs GmbH

## OFFENES VERFAHREN

Bekanntmachung

### Ausführung von Wärme- & Kälte­dämmung sowie Brandschutzarbeiten (an HSLK Installationen)

**Ausschreibende Stelle:** A. ö. Krankenhaus "St. Vinzenz" Zams Betriebs GmbH, Sanatoriumstrasse 43, 6511 Zams.

**Auftragsbezeichnung:** Bauleistungen im Rahmen der Erweiterung des a.ö. Krankenhauses "St Vinzenz" Zams, Projekt "Haus 3", Teilprojekt "H3".

**Gegenstand des Auftrags:** Ausführung von Wärme- & Kälte­dämmung sowie Brandschutzarbeiten (an HSLK Installationen).

**CPV-Codes:** 45000000.

**Erfüllungsort:** Zams (AT334).

**Auskünfte:** Arch. DI Friedrich Falch, Fischerstrasse 9, 6500 Landeck, Tel: +43 544263320, Fax: +43 544263320-8, [office@falch.at](mailto:office@falch.at)

**Ausschreibungsunterlagen kostenlos erhältlich unter:** [www.auftrag.at](http://www.auftrag.at)

**Schluss­termin Angebotsabgabe:** 16. Mai 2018, 14 Uhr.  
Datum der Versendung der Bekanntmachung zur Veröffentlichung im Amtsblatt der EU: 12. April 2018.

.L-646725-8412

Zams, 12. April 2018

Nr. 473 • Amt der Tiroler Landesregierung • Abteilung Justizariat

## VERHANDLUNGSVERFAHREN

im Oberschwellenbereich

### Ausschreibung Versicherungen für die Mitglieder der Lawinenkommissionen im Land Tirol

**Auftraggeber:** Land Tirol.

**Vergebende Stelle:** Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Justizariat, Wilhelm-Greil-Straße 17 (Abgabestelle Zi.Nr. 621), 6020 Innsbruck, Fax: +43(0)512-508-742285, E-Mail: [justizariat@tirol.gv.at](mailto:justizariat@tirol.gv.at)

**Beschreibung des Auftrags:** Gegenstand des Auftrages ist die Neugestaltung der Versicherungen (Haftpflicht-, Unfall- und Rechtsschutzversicherung) für die Mitglieder der Lawinenkommissionen im Land Tirol lt. § 3 des Gesetzes vom 10.10.1991 über die Lawinenkommissionen in den Gemeinden.

**Auftragstyp:** Dienstleistungsauftrag.

**CPV-Codes:** 66516000-0 Haftpflichtversicherungen  
66513100-0 Rechtsschutzversicherungen  
66512100-3 Unfallversicherungen

**Ort der Leistungserbringung:** Tirol.

**Teilnahme am Verfahren:** Um an diesem Verfahren teilnehmen zu können, werden Interessierte eingeladen, einen Teilnahmeantrag vollständig ausgefüllt samt den geforderten Nachweisen bis zum Fristende abzugeben.

**Bezug des Teilnahmeantrages:** Der Teilnahmeantrag kann ab 18. April 2018 über die Homepage des Landes Tirol [www.tirol.gv.at/buergerservice/ausschreibungen](http://www.tirol.gv.at/buergerservice/ausschreibungen) heruntergeladen werden.

**Rückfragen, Fristende für die Auskunftserteilung:** Rückfragen können schriftlich (E-Mail, Telefax) unter Angabe des Kennwortes bis spätestens 11. Mai 2018 bei der für die vergebende Stelle bekannt gegebenen Kontaktadresse eingebracht werden.

**Fristende für die Abgabe des Teilnahmeantrages:** **Dienstag, 22. Mai 2018, 15 Uhr.** Der Teilnahmeantrag ist beim Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Justizariat, Wilhelm-Greil-Straße 17, 6020 Innsbruck, Zi.Nr. 621, in einem verschlossenen Kuvert mit der Aufschrift „Teilnahmeantrag Ver­gabeverfahren Versicherungen Lawinenkommissionen - Bitte nicht öffnen!“ abzugeben oder dorthin zu übersenden.

Die Abgabe von Teilnahmeanträgen auf elektronischem Weg ist nicht zugelassen.

**Ergänzende Angaben:** Teilnahmeanträge sind in deutscher Sprache zu verfassen. Es werden die fünf am besten geeigneten Bewerber zur Angebotsabgabe eingeladen, sofern sie die geforderte Mindesteignung aufweisen. Nähere Informationen sind dem Teilnahmeantrag zu entnehmen.

**Zuständige Vergabekontrollbehörde:** Landesverwaltungsgericht Tirol, Michael-Gaismair-Straße 1, 6020 Innsbruck  
Die Absendung der Bekanntmachung an das Amtsblatt der Europäischen Union erfolgte am 13. April 2018.

Innsbruck, 13. April 2018

Für den Auftraggeber: Wallnöfer

Nr. 474 • Tirol Werbung GmbH

## VERHANDLUNGSVERFAHREN

mit vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich

### Produktion von Mobiliar für Veranstaltungen der Tirol Werbung GmbH

**Art des Auftrags:** Lieferauftrag.

**Beschreibung:** Leistungsgegenstand ist die Erstellung neuer Möbel zur Übersetzung der Marke Tirol in physischen Kontaktpunkten, anhand des bereits erarbeiteten Konzeptes.

**Öffentlicher Auftraggeber:** Tirol Werbung GmbH, Maria Theresienstraße 55, 6020 Innsbruck.

**Erfüllungsort:** Innsbruck.

**Leistungszeitraum:** Juni 2018 bis Juni 2019.

**Teilnahmeanträge:** Die Teilnahmeanträge sind bis spätestens 2. Mai 2018, 12 Uhr bei der Tirol Werbung GmbH, zH Herrn Martin Reiter, Maria-Theresienstraße 55, 6020 Innsbruck, schriftlich in Papierform abzugeben.

**Auskünfte und Unterlagen:** Alle weiteren Informationen werden im Internet unter [www.tirolwerbung.at/ausschreibungen](http://www.tirolwerbung.at/ausschreibungen) zur Verfügung gestellt.

Innsbruck, 12. April 2018

Nr. 475 • Gemeinde St. Anton am Arlberg

## DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung  
Bauauftrag im Unterschwellenbereich  
**Straßenbauarbeiten**

**Ausschreibende Stelle:** Gemeinde St. Anton am Arlberg, Dorfstraße 46, 6580 St. Anton am Arlberg.

**Auftragsbezeichnung:** Radweg Stanzertal – Arbeiten 2018, Straßenbauarbeiten.

**Gegenstand des Auftrags:** Die gegenständliche Baumaßnahme umfasst im Wesentlichen die Herstellung eines Radweges in den Gemeinden St. Anton am Arlberg und Pettneu am Arlberg ohne Kunstbauten.

**Erfüllungsort:** Gemeinde St. Anton am Arlberg und Gemeinde Pettneu am Arlberg.

**Ausschreibungsunterlagen:** Die Zuteilung der Ausschreibungsunterlagen erfolgt ab 2. Mai 2018 durch das Bauamt der Gemeinde St. Anton am Arlberg digital via E-Mail.

**Durchführung des Auftrags:** vom 1. Juni bis 31. Oktober 2018.

**Abgabetermin Angebote:** 16. Mai 2018, 10 Uhr, Gemeinde St. Anton am Arlberg.

**Anbotsöffnung:** 16. Mai 2018, 10.15 Uhr, Gemeinde St. Anton am Arlberg (nicht öffentlich).

**Weitere Informationen:** Die Ausschreibungsunterlagen sind vollständig auszudrucken, zu heften und als Original-Abgabe-LV für die Angebotsabgabe zu verwenden. Die Angebote sind in einem verschlossenen Umschlag mit der Aufschrift „Angebot Radweg Stanzertal – Arbeiten 2018“ abzugeben.

St. Anton am Arlberg, 9. April 2018

*Der Bürgermeister: Helmut Mall*

Nr. 476 • Gemeinde Eben am Achensee

#### DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich  
gemäß BVergG 2006

#### Elektroinstallationen

**Auftraggeberin:** Gemeinde Eben am Achensee, 6212 Maurach, Dorfstraße 28.

**Kategorie und Gegenstand der Leistung:** Bauauftrag für den Umbau und den Zubau beim Schulhaus in Maurach.

Die Durchführung der Leistung ist für den Zeitraum von Mitte Juni 2018 bis Ende August 2018 geplant.

**Erfüllungsort:** Gemeinde Eben am Achensee – Schulhaus in Maurach.

**Erhalt der Ausschreibungsunterlage und allfällige Auskünfte:** Walter Margreiter, Tel: +43/(0)5243-5202-12, E-Mail: [amtsleiter@eben-achensee.tirol.gv.at](mailto:amtsleiter@eben-achensee.tirol.gv.at). Die Ausschreibungsunterlage enthält die detaillierte Beschreibung der zu vergebenden Leistung und wird diese bei Anforderung kostenlos übermittelt.

**Eignungskriterien:** Teilnahmeberechtigt sind Unternehmen, die befugt, zuverlässig und leistungsfähig sind.

Eben am Achensee, 12. April 2018

*Der Bürgermeister: Ing. Josef Hausberger*

Nr. 477 • Gemeinde Eben am Achensee

#### DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich  
gemäß BVergG 2006

#### Haustechnik (Heizung, Sanitäre, Lüftung)

**Auftraggeberin:** Gemeinde Eben am Achensee, 6212 Maurach, Dorfstraße 28.

**Kategorie und Gegenstand der Leistung:** Bauauftrag für den Umbau und den Zubau beim Schulhaus in Maurach.

Die Durchführung der Leistung ist für den Zeitraum von Mitte Juni 2018 bis Ende August 2018 geplant.

**Erfüllungsort:** Gemeinde Eben am Achensee – Schulhaus in Maurach.

**Erhalt der Ausschreibungsunterlage und allfällige Auskünfte:** Walter Margreiter, Tel: +43/(0)5243-5202-12, E-Mail: [amtsleiter@eben-achensee.tirol.gv.at](mailto:amtsleiter@eben-achensee.tirol.gv.at). Die Ausschreibungsunterlage enthält die detaillierte Beschreibung der zu vergebenden Leistung und wird diese bei Anforderung kostenlos übermittelt.

**Eignungskriterien:** Teilnahmeberechtigt sind Unternehmen, die befugt, zuverlässig und leistungsfähig sind.

Eben am Achensee, 12. April 2018

*Der Bürgermeister: Ing. Josef Hausberger*

Nr. 478 • Gemeinde Reith bei Kitzbühel

#### DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung  
im Unterschwellenbereich

#### Verlängerung der Abgabefrist für die Photovoltaikanlage

**Auftraggeber:** Gemeinde Reith bei Kitzbühel, Dorf 5, 6370 Reith b. K.

**Kontaktstelle Ausschreibung/Unterlagen:** Gemeindeamt Reith b. K., Dorf 5 ([meinkl@reith.eu](mailto:meinkl@reith.eu); [weitlaner@reith.eu](mailto:weitlaner@reith.eu)).

**Auftragsgegenstand:** Teilweiser Abbruch sowie Zu- und Umbau Bildungszentrum Reith b. K.

**Art der Ausführung:** Bauleistung.

**Hauptausführungsort:** A-6370 Reith b. K. Kirchweg 3 und 4.

**Auftrag für:** Photovoltaikanlage.

**Laufzeit:** Juli 2018 bis Juli 2019.

**Abgabedatum:** 19. April 2018, 17 Uhr.

**Abgabeort:** Gemeindeamt Reith b. K., Dorf 5, 6370 Reith b. K.

Reith, 12. April 2018

Erscheinungsort Innsbruck Verlagspostamt 6020 Innsbruck	Österreichische Post AG Info.Mail Entgelt bezahlt
--	--

**DVR 0059463**

**Herausgeber: Amt der Tiroler Landesregierung, 6010 Innsbruck**

Erscheint jeden Mittwoch. Redaktionsschluss: Freitag, 12 Uhr.

Bezugsgebühr € 60,- jährlich.

Einschaltungen nach Tarif.

**Verwaltung und Vertrieb:** Landeskanzleidirektion,  
Innsbruck, Neues Landhaus,

Tel. 0512/508-1972 – Fax 0512/508-741990 – E-Mail: [bote@tirol.gv.at](mailto:bote@tirol.gv.at)

**Redaktion:** Innsbruck, Landhaus,

Tel. 0512/508-1976 – Fax 0512/508-741990 – E-Mail: [bote@tirol.gv.at](mailto:bote@tirol.gv.at)

Internet: [www.tirol.gv.at/bote](http://www.tirol.gv.at/bote)

**Druck:** Eigendruck